

# CAMBRIDGE UNIVERSITY REPORTER

No 6514

WEDNESDAY 11 JULY 2018

VOL CXLVIII No 38

## CONTENTS

### Notices

Calendar	798
Discussion on Tuesday, 17 July 2018	798
Grace 1 of 27 June 2018 (Faculty membership criterion): Amendment	798
Amending Statutes for Magdalene College	799

### Vacancies, appointments, etc.

Electors to the NHSBT Professorship of Donor Health	799
-----------------------------------------------------	-----

### Notices by the General Board

Sabbatical leave	799
------------------	-----

### Regulations for examinations

Anglo-Saxon, Norse, and Celtic Tripos	800
Human, Social, and Political Sciences Tripos	800
Modern and Medieval Languages Tripos, Parts Ib and II	805
Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos	807
Examination for the LL.M. Degree	808
Advanced Diploma in Hebrew Studies	808

### Notices by Faculty Boards, etc.

Natural Sciences Tripos, Part II (Biological and Biomedical Sciences), 2018–19	809
Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos: Special subjects and prescribed texts, 2019, amendment	811

### Form and conduct of examinations

Asian and Middle Eastern Studies Tripos, Parts Ib and II, 2018–19	811
-------------------------------------------------------------------	-----

### Acta

Approval of Graces submitted to the Regent House on 27 June 2018	813
------------------------------------------------------------------	-----

*End of the Official Part of the 'Reporter'*



UNIVERSITY OF  
CAMBRIDGE

## NOTICES

## Calendar

17 July, *Tuesday*. Discussion in the Senate-House at 2 p.m. (see below).

20 July, *Friday*. Congregation of the Regent House at 10 a.m.

21 July, *Saturday*. Congregation of the Regent House at 10 a.m.

1 October, *Monday*. Michaelmas Term begins. Congregation of the Regent House at 9.30 a.m.: Vice-Chancellor's address, and the election and admission of the Proctors.

2 October, *Tuesday*. Full Term begins.

Ordinary issues of the *Reporter* for the remainder of this academical year will be published on 18 and 25 July 2018. The first ordinary issue of the 2018–19 academical year will be published on 26 September 2018.

## Discussion on Tuesday, 17 July 2018

The Vice-Chancellor invites those qualified under the regulations for Discussions (*Statutes and Ordinances*, p. 105) to attend a Discussion in the Senate-House, on Tuesday, 17 July 2018 at 2 p.m., for the discussion of:

1. Second-stage Report of the Council, dated 29 June 2018, on the alteration and refurbishment of two buildings on the Old Addenbrooke's site (*Reporter*, 6513, 2017–18, p. 763).
2. Report of the Council, dated 4 July 2018, on a new Crop Science Building and associated facilities (*Reporter*, 6513, 2017–18, p. 765).

Further information on Discussions, including details on format and attendance, is provided at <https://www.governance.cam.ac.uk/governance/decision-making/discussions/>.

## Grace 1 of 27 June 2018 (Faculty membership criterion): Amendment

The Vice-Chancellor gives notice that he has received a proposal for the amendment of Grace 1 of 27 June 2018 (*Reporter*, 6512, 2017–18, p. 737), signed by 53 members of the Regent House as noted in the Annex below. A ballot has already been called on this Grace (*Reporter*, 6512, 2017–18, p. 728).

The Grace at present reads as follows:

1. That, with effect from the promulgation of the Roll of the Regent House on 6 November 2019, in the Ordinance on membership of the Regent House under Statute A III 11(e) (*Statutes and Ordinances*, p. 104<sup>1</sup>), the text 'provided that no person shall qualify for membership in categories (i), (iii), or (iv) unless he or she is also a member of a Faculty, or holds an appointment listed in those categories in a Department or other University institution which is independent of a Faculty' be deleted.

The amendment proposed is as follows:

That the word 'deleted' be replaced by

replaced by the following text

'provided that no person shall qualify for membership in category (iii), unless he or she has held an appointment listed in that category, or any other role qualifying that person for membership, for a total period of at least three years continuously prior to the date of promulgation of the Roll.'

And that the words 'Research Associate' be removed from category (i) and the words 'Research Associates and' be inserted at the start of category (iii).

The Council will consider the proposed amendment at its meeting on 16 July 2018.

## ANNEX

D. S. H. ABULAFIA	A. M. FULTON	I. B. LEADER	R. N. SANDFORD
A. ALEXANDROVA	V. GIBSON	J. R. LISTER	C. A. SARGENT
N. BAMPOS	R. E. GOLDSTEIN	E. R. MAHER	J. SHAKESHAF
L. M. BIGGS	T. G. GRIFFIN	N. J. MARSTON	M. D. K.-E. TISCHKOWITZ
LOUISE H. BOYLE	F. M. GROSCHÉ	STUART MARTIN	C. A. TOUT
T. K. CARNE	A. GUILLERMET	J. M. MASSING	C. VOUT
S. J. COWLEY	C. A. HALL	J. M. R. MATHESON	S. WELLER
S. B. DALZIEL	P. H. HAYNES	J. P. MILLER	T. L. WILLIAMS
P. P. D'AVINO	N. J. HOLMES	G. D. MOGGRIDGE	J. R. WILSON
C. J. EDMONDS	R. E. HUNT	J. A. NEUFELD	P. M. H. WILSON
S. J. EGMEN	P. M. JONES	R. G. OSBORNE	A. T. WINTER
K. FAHMY	F. E. KARET	A. I. PESCI	C. G. WOODS
R. A. FOLEY	A. P. KELLY	M. R. E. PROCTOR	N. ZEEMAN
A. L. FOWDEN	J. KHALFA	O. RATH-SPIVACK	
G. M. FRASER	A. KIRBY	D. C. RUBINSZTEIN	

<sup>1</sup> As amended by Her Majesty in Council on 24 April 2018.

## Amending Statutes for Magdalene College

9 July 2018

The Vice-Chancellor begs leave to refer to his Notice of 7 June 2018 (*Reporter*, 6510, 2017–18, p. 690), concerning proposed amending Statutes for Magdalene College. He hereby gives notice that in the opinion of the Council the proposed Statutes make no alteration of any Statute which affects the University, and do not require the consent of the University; that the interests of the University are not prejudiced by them, and that the Council has resolved to take no action upon them, provided that the Council will wish to reconsider the proposed Statutes if they have not been submitted to the Privy Council by 9 July 2019.

## VACANCIES, APPOINTMENTS, ETC.

### Electors to the NHSBT Professorship of Donor Health

The Council has appointed members of the *ad hoc* Board of Electors to the NHSBT Professorship of Donor Health as follows:

Professor David Cardwell, *F*, in the Chair, as the Vice-Chancellor's deputy

(a) *on the nomination of the Council*

Professor Christi Deaton, *W*  
 Professor Kay-Tee Khaw, *CAI*  
 Professor Nicole Soranzo, *Wellcome Sanger Institute*

(b) *on the nomination of the General Board*

Dr Menna Clatworthy, *PEM*  
 Professor David Roberts, *University of Oxford*

(c) *on the nomination of the Faculty Board of Clinical Medicine*

Professor John Danesh  
 Professor Patrick Maxwell, *T*  
 Professor Gail Mifflin, *NHS Blood and Transplant*

## NOTICES BY THE GENERAL BOARD

### Sabbatical leave

The General Board, on the recommendation of the Council, has agreed to amend paragraph 8 of the General Board's Notice on sabbatical leave (*Statutes and Ordinances*, p. 681) to allow Council members to continue to attend Council meetings during a period of sabbatical leave, if they wish to do so. This change acknowledges the fact that Council members, as the charity trustees of the University, are not relieved of their responsibilities during a period of sabbatical or other leave. Council membership has therefore been accepted as an exception to the general rule that attendance at committee meetings is one of the administrative tasks that should be set aside during sabbatical leave. Attendance at the meetings of other bodies is still subject to that general rule, so a Council member who is also a member of the General Board or any another committee will be expected to resign from those bodies or secure exemption from attendance at their meetings.

Paragraph 8 has accordingly been revised to read as follows:

8. Subject to the exceptions noted under sub-paragraphs (a) and (b) below, the General Board regards attendance at meetings of Boards, Syndicates, Committees, or other similar bodies of whatever name, as falling under the head of administrative duties for the purposes of these rules, and the undertaking referred to in paragraph 6(b) above therefore requires the officer either to resign from any such body or to secure exemption from attendance at its meetings during the period of leave of absence under Special Ordinance C (i) 1.

- (a) In addition to the options noted above, members of the Council may continue to attend meetings of the Council during a period of leave.
- (b) The General Board has decided that, to secure the proper working of Appointments Committees, it is necessary to require that an officer who is a member of an Appointments Committee and who has been granted leave of absence for a term or more shall tender her or his resignation as a member of the Appointments Committee.

**REGULATIONS FOR EXAMINATIONS****Anglo-Saxon, Norse, and Celtic Tripos***(Statutes and Ordinances, p. 265)***With effect from 1 October 2018**

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of English, has approved amendments to Regulations 12 and 14 listing the papers available for examination in Parts I and II, as a consequence of changes approved for the Archaeology Tripos.

Regulation 12.

By amending the title of Paper 14 so as to read:

Paper 14. The medieval globe (Paper A24 of Part II of the Archaeology Tripos)

By removing the following paper:

Paper 15. Europe in late antiquity and the migration period (Paper ARC27 of Parts IIA and IIB of the Human, Social, and Political Sciences Tripos)

Regulation 14.

By removing the following papers:

Paper 16. The North Sea in the early Middle Ages (Paper ARC26 of Parts IIA and IIB of the Human, Social, and Political Sciences Tripos)

Paper 17. Europe in late antiquity and the migration period (Paper ARC27 of Parts IIA and IIB of the Human, Social, and Political Sciences Tripos)

The Faculty Board of English is satisfied that no candidate's preparation for the examination in 2019 will be adversely affected.

**Human, Social, and Political Sciences Tripos***(Statutes and Ordinances, p. 356)***With effect from 1 October 2018**

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of Human, Social, and Political Science, has approved amendments to the regulations so as to change the mode of assessment for some Politics papers and their combinations, and make editorial changes to reflect accurately changes approved in the Archaeology Tripos, as follows:

Regulation 11.

By replacing 'A7' in Regulation 11, Section B with 'B1'.

Regulation 15.

By amending Regulation 15 so as to read:

**15.** The scheme of examination for Part IIA and IIB shall be as follows:

## [ARCHAEOLOGY

- ARC6. Archaeological theory and practice I (Paper A10 of the Archaeology Tripos)
- ARC7. Archaeological theory and practice II (Paper A12 of the Archaeology Tripos)
- ARC8. Archaeological science I (Paper A21 of the Archaeology Tripos)
- ARC9. Archaeological science II
- ARC10. Palaeolithic archaeology (also serves as Paper A22 of the Archaeology Tripos)
- ARC11. Special topics in palaeolithic archaeology and human evolution
- ARC12. European prehistory (Paper A23 from the Archaeology Tripos)
- ARC13. Special topics in European prehistory
- ARC14. Aegean prehistory (Paper D1 of the Classical Tripos)
- ARC15. A topic within classical archaeology and/or art (Paper D2 of the Classical Tripos)
- ARC16. A topic within classical archaeology and/or art (Paper D3 of the Classical Tripos)
- ARC17. A topic within classical archaeology and/or art (Paper D4 of the Classical Tripos)
- ARC18. Society and settlement in ancient Egypt<sup>6</sup> (Paper A27 of the Archaeology Tripos)
- ARC19. Ancient Egypt in context: an archaeology of foreign relations<sup>7</sup> (Paper A28 of the Archaeology Tripos)
- ARC20. The archaeology of religion in ancient Egypt<sup>6</sup> (Paper A29 of the Archaeology Tripos)

- ARC21. The archaeology of death and burial in ancient Egypt<sup>7</sup> (Paper A30 of the Archaeology Tripos)
- ARC22. Mesopotamian archaeology I: prehistory and early states<sup>6</sup> (Paper A25 of the Archaeology Tripos)
- ARC23. Mesopotamian archaeology II: territorial states to empires<sup>7</sup> (Paper A26 of the Archaeology Tripos)
- ARC24. Mesopotamian culture I: literature<sup>7</sup> (Paper M2 of the Archaeology Tripos)
- ARC25. Mesopotamian culture II: religion and scholarship<sup>6</sup> (Paper M3 of the Archaeology Tripos)
- ARC26. The medieval globe I (Paper A24 from the Archaeology Tripos)
- ARC27. The medieval globe II (Paper A24 from the Archaeology Tripos)
- ARC28. The archaeology of medieval Britain<sup>8</sup> (also serves as Paper 11 of Part II of the Historical Tripos)
- ARC29. Ancient India I: the Indus civilization and beyond<sup>6</sup> (Paper A31 from the Archaeology Tripos)
- ARC30. Ancient India II: early historic cities of South Asia<sup>7</sup> (Paper A32 from the Archaeology Tripos)
- ARC31. Ancient South America<sup>7</sup> (Paper A33 from the Archaeology Tripos)
- ARC32. The archaeology of Mesoamerica and North America<sup>6</sup> (Paper A34 from the Archaeology Tripos)
- ARC33. The archaeology of Africa (Paper A35 from the Archaeology Tripos)
- ARC34. Akkadian language II (Paper M4 of the Archaeology Tripos, also serves as Paper X.6 of Part IB of the Asian and Middle Eastern Studies Tripos)
- ARC35. Akkadian language III (Paper M5 of the Archaeology Tripos)
- ARC36. Sumerian language<sup>8</sup> (Paper M61 of the Archaeology Tripos)
- ARC37. Middle Egyptian texts (Paper E2 of the Archaeology Tripos, also serves as Paper X.7 of Part IB of the Asian and Middle Eastern Studies Tripos)
- ARC38. Old and Late Egyptian texts (Paper E3 of the Archaeology Tripos)
- ARC39. Mesopotamian history I: states and structures<sup>6</sup>
- ARC40. Mesopotamian history II: empires and systems<sup>7</sup>

The Faculty Board shall announce before the end of the Easter Term the papers that will be available in the examinations to be held in the next academical year.

#### BIOLOGICAL ANTHROPOLOGY

- BAN2. Human ecology and behaviour (also serves as Paper B2 of the Archaeology Tripos)
- BAN3. Human evolution (also serves as Paper B3 of the Archaeology Tripos)
- BAN4. From data to interpretation (Paper B5 of the Archaeology Tripos)
- BAN5. A subject in biological anthropology I
- BAN6. A subject in biological anthropology II
- BAN7. A subject in biological anthropology III
- BAN8. A subject in biological anthropology IV
- BAN9. A subject in biological anthropology V]<sup>5</sup>

#### POLITICS AND INTERNATIONAL RELATIONS

- POL3. International organization (also serves as an optional paper for Part IB of the History and Politics Tripos)
- POL4. Comparative politics (also serves as an optional paper for Part IB of the History and Politics Tripos)
- POL5. Conceptual issues in politics and international relations (also serves as an optional paper for Part IB of the History and Politics Tripos)
- POL6. Statistics and methods in politics and international relations (also serves as an optional paper for Part IB of the History and Politics Tripos)
- POL7. The history of political thought to *c.* 1700 (Paper 19 of Part I of the Historical Tripos)
- POL8. The history of political thought from *c.* 1700 to *c.* 1890 (Paper 20 of Part I of the Historical Tripos)
- POL9. Conceptual issues and texts in politics and international relations
- POL10. The history of political thought from *c.* 1700 to *c.* 1890 (Paper 4 of Part II of the Historical Tripos)
- POL11. Political philosophy and the history of political thought since *c.* 1890 (Paper 5 of Part II of the Historical Tripos)
- POL12. A subject in politics and international relations I<sup>3</sup>
- POL13. A subject in politics and international relations II<sup>2</sup>
- POL14. A subject in politics and international relations III
- POL15. A subject in politics and international relations IV

- POL16. A subject in politics and international relations V
- POL17. A subject in politics and international relations VI
- POL18. A subject in politics and international relations VII
- POL19. A subject in politics and international relations VIII
- POL20. A subject in politics and international relations IX
- POL21. A subject in politics and international relations X<sup>3</sup>

#### SOCIAL ANTHROPOLOGY

- SAN2. The foundations of social life
- SAN3. Anthropological theory and methods
- SAN4. The anthropology of an ethnographic area
- SAN5. Ethical life and the anthropology of the subject
- SAN6. Power, economy, and social transformation

#### *Special subjects in social anthropology*

- SAN7. A subject in social anthropology I
- SAN8. A subject in social anthropology II
- SAN9. A subject in social anthropology III
- SAN10. A subject in social anthropology IV
- SAN11. A subject in social anthropology V
- SAN12. A subject in social anthropology VI
- SAN13. A subject in social anthropology VII
- SAN14. A subject in social anthropology VIII

#### SOCIOLOGY

- SOC2. Social theory
- SOC3. Modern societies II
- SOC4. Concepts and arguments in sociology
- SOC5. Statistics and methods
- SOC6. A subject in sociology I
- SOC7. A subject in sociology II
- SOC8. A subject in sociology III
- SOC9. A subject in sociology IV<sup>2</sup>
- SOC10. A subject in sociology V
- SOC11. A subject in sociology VI
- SOC12. A subject in sociology VII<sup>2</sup>
- SOC13. A subject in sociology VIII
- SOC14. The sociology of education (Paper 3 of Part II of the Education Tripos (Old Regulations))
- SOC15. Criminology, sentencing, and the penal system (Paper 34 of the Law Tripos)
- CRIM1. Foundation in criminology and criminal justice
- CRIM2. Statistics and methods (also serves as Paper SOC5)
- CRIM3. A subject in criminology I
- CRIM4. Criminology, sentencing, and the penal system (also serves as Paper SOC15)
- CRIM5. Social networks and crime

Regulation 16.

By amending the first paragraph of Regulation 16 so as to read:

Each paper shall be of three hours' duration except [ARC6–40, BAN2–9,]<sup>5</sup> POL5, POL6, POL20, CRIM3, and SOC4; candidates for POL12, POL15, and POL17 may choose to be examined by an alternative mode of assessment in accordance with the provisions of Regulation 18. The examination for POL5, POL20, CRIM3, and SOC4 shall consist of the submission of two essays each of not more than



5,000 words. The examination of POL6 shall consist of one project report of not more than 5,000 words, to be submitted on the date published by the relevant Department, which should be no later than the end of the first week of Full Easter Term, and a two-hour examination. The Faculty Board shall publish by notice in each Department of the Faculty of Human, Social, and Political Science prescribed titles or subjects for essays by the beginning of the Michaelmas Term next preceding the examination concerned. The essays for POL5, POL20, CRIM3, SOC4, and POL12, POL15, and POL17 shall be submitted in printed or typewritten form to the Senior Examiner in the relevant subject as follows: one essay no later than the date published by the relevant Department, which should be no later than the end of the first week of Full Lent Term, and one essay no later than the date published by the relevant Department, which should be no later than the end of the first week of Full Easter Term. [Papers ARC6–40 and BAN2–9 will be assessed by either a written examination, or mandatory coursework elements, or both.]<sup>5</sup> Details of the mode of assessment will be published by the Faculty Board by the Division of Michaelmas Term in the year in which the examination takes place.

Regulation 17.

By amending Regulation 17(c)(iv) so as to read:

- (iv) one paper chosen from the following list: [ARC8, ARC10–33, BAN2–4]<sup>5</sup>, Papers A1, A3, B1<sup>12</sup>, and A11 from the Archaeology Tripos, POL5–6, SAN7–14, SOC2–3, Paper 10 *or* Paper 11 from Part I of the Historical Tripos, Paper 1 *or* Paper 2 for the subject History and Philosophy of Science in Part IB of the Natural Sciences Tripos, Papers PBS3–4 of the Psychological and Behavioural Sciences Tripos.

By amending Regulation 17(d)(ii) so as to read:

- (ii) one paper chosen from the following list: [ARC8, ARC10–33, BAN2–4]<sup>5</sup>, Papers A1, A3, B1<sup>12</sup>, and A11 from the Archaeology Tripos, POL3–4, SAN7–14, SOC2–3, SOC5, Paper 1 *or* Paper 2 for the subject History and Philosophy of Science in Part IB of the Natural Sciences Tripos, Paper PBS3 of the Psychological and Behavioural Sciences Tripos, or Paper J9 of the Asian and Middle Eastern Studies Tripos.

By amending Regulation 17(e)(iv) so as to read:

- (iv) one paper chosen from the following list: [ARC8, ARC10–33, BAN2–4]<sup>5</sup>, Papers A1, A3, B1<sup>12</sup>, and A11 from the Archaeology Tripos, POL3–4, SAN7–14, SOC4–5, Paper 10 *or* Paper 11 from Part I of the Historical Tripos, Paper 1 *or* Paper 2 for the subject History and Philosophy of Science in Part IB of the Natural Sciences Tripos, Papers PBS3–4 of the Psychological and Behavioural Sciences Tripos.

By replacing the text of Regulation 17(h)(iii) with ‘two papers chosen from SOC2, SOC3, or SOC5’.

By amending in Regulation 17(j)(iii) ‘SAN7–13’ to read ‘SAN7–14’.

Regulation 18.

By replacing ‘Archaeology’ in Regulation 18(a), under Options 1–4, with ‘the subject the dissertation is in’.

By amending in Regulations 18(a)(iii), (b)(ii), and (b)(iii) ‘SAN7–13’ to read ‘SAN7–14’.

By replacing in Regulation 18(b) ‘Archaeology’ with ‘the subject the dissertation is in’.

By amending Regulation 18(c) so as to read:

- (i) POL9;
- (ii) two papers chosen from POL10–21; one paper may be substituted by a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19;
- (iii) one paper chosen from the following: [ARC8–33]<sup>14</sup>, BAN2–9,<sup>5</sup> A14–18 from Part II of the Archaeology Tripos, SAN7–14<sup>16</sup>, SOC6–15<sup>17</sup>, Paper 5, or Paper 6 for the subject History and Philosophy of Science in Part II of the Natural Sciences Tripos, Paper 6 from Part II of the Historical Tripos, Paper 8 borrowed from Part II of the Economics Tripos, or a further paper chosen from POL6<sup>23</sup> and POL10–21<sup>21</sup>;
- (iv) a candidate who chooses any of POL12, POL15, or POL17 under (ii) or (iii), and who does not offer a dissertation or POL20, may offer two essays in place of one of those papers, in accordance with the provisions of Regulation 16;
- (v) a candidate who chooses POL20 under (ii) or (iii) may not offer a dissertation.

By amending Regulation 18(d) so as to read:

- (i) SAN5 and SAN6;
- (ii) *either* one paper chosen from SAN7–14<sup>16</sup>, *or* a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19;
- (iii) one paper chosen from the following: a further paper chosen from SAN4 or SAN7–14<sup>16</sup>, one paper chosen from POL13, POL17<sup>15</sup>, SOC5–15<sup>17, 22</sup>, [ARC8–33<sup>14</sup>, BAN2–9,]<sup>5</sup> A14–18, A61 from Part II of the Archaeology Tripos, and Paper 5 for the subject History and Philosophy of Science in Part II of the Natural Science Tripos, or Paper J9 from the Asian and Middle Eastern studies Tripos;
- (iv) a candidate who chooses POL17 under (iii), and who does not offer a dissertation, may offer two essays in place of this paper, in accordance with the provisions of Regulation 16.

By amending Regulation 18(e) so as to read:

- (i) one paper chosen from SOC5–13;
- (ii) two further papers chosen from SOC5–15, one of which may be substituted by a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19;
- (iii) one paper chosen from the following list: [ARC8–33<sup>14</sup>, BAN2–9,]<sup>5</sup> A14–18, A61 from Part II of the Archaeology Tripos, POL13, POL17<sup>15</sup>, SAN7–14<sup>16</sup>, Papers PBS6–9 of the Psychological and Behavioural Sciences Tripos, a further paper chosen from SOC5–15;
- (iv) a candidate who chooses POL17 under (iii), and who does not offer a dissertation, may offer two essays in place of this paper, in accordance with the provisions of Regulation 16.

By amending Regulation 18(f)(iii) so as to read:

- (iii) one paper chosen from ARC8–33<sup>14</sup> and one paper chosen from SAN5, SAN6, or SAN7–14; one of these papers may be substituted by a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19.

By replacing in Regulation 18(g)(iii) ‘Archaeology’ with ‘the subject the dissertation is in’.

By amending Regulation 18(h) so as to read:

- (i) two papers chosen from POL6, POL10–21<sup>21</sup>;
- (ii) two papers chosen from SOC5–15<sup>17, 22, 24</sup>;
- (iii) a candidate may substitute for one paper a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19;
- (iv) a candidate who chooses any of POL12, POL15, POL17 under (i), and who does not offer a dissertation or POL20, may offer two essays in place of one of those papers, in accordance with the provisions of Regulation 16;
- (v) a candidate who chooses POL20 under (i) may not offer a dissertation.

By amending Regulation 18(i)(iii) so as to read:

- (iii) one paper chosen from SAN5–14<sup>16</sup> and a further paper chosen from BAN5–9; one of these papers may be substituted by a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19.]<sup>5</sup>

By amending Regulation 18(j) so as to read:

- (i) two papers from POL6, POL10–21<sup>21</sup>;
- (ii) one paper chosen from SAN5–SAN6, and one paper chosen from SAN 4–14<sup>16</sup>;
- (iii) a candidate may substitute for one paper a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19;
- (iv) a candidate who chooses any of POL12, POL15, POL17 under (i), and who does not offer a dissertation or POL20, may offer two essays in place of one of those papers, in accordance with the provisions of Regulation 16;
- (v) a candidate who chooses POL20 under (i) may not offer a dissertation.



By replacing in Regulation 18(k)(iv) ‘Sociology’ with ‘the subject the dissertation is in’.

By amending Regulation 18(l) so as to read:

- (i) two papers chosen from SOC5–15<sup>17,22</sup>;
- (ii) one paper chosen from SAN5–SAN6, and one paper chosen from SAN4–14<sup>16</sup>;
- (iii) a candidate may substitute for one paper a dissertation on a subject approved by the Head of the Department of the subject the dissertation is in, which shall be submitted in accordance with the provisions of Regulation 19.

Footnotes.

By amending the footnotes referenced above so as to read:

- <sup>1</sup> See also the regulations for Affiliated Students (p. 169).
- <sup>2</sup> This paper will also be available, in certain years, to candidates for the Economics Tripos (see the supplementary regulations for Part IIb of that Tripos).
- <sup>3</sup> This paper will also be available, in certain years, to candidates for the Asian and Middle Eastern Studies Tripos (see the supplementary regulations for Part II of that Tripos).
- <sup>4</sup> The text in angular brackets will replace the text in square brackets with effect from 1 October 2019.
- <sup>5</sup> The text in square brackets is applicable only to candidates taking Part IIb in 2018–19. It will be removed with effect from 1 October 2019 and where applicable, any remaining paragraphs will be renumbered accordingly.
- <sup>6</sup> This paper is available in 2018–19 and in alternate years thereafter.
- <sup>7</sup> This paper is available in 2019–20 and in alternate years thereafter.
- <sup>8</sup> This paper is not available in 2018–19.
- <sup>9</sup> Paper A2 is required if a candidate has not taken Paper ARC2 in Part I.
- <sup>10</sup> Paper ARC34 can only be taken at Part IIA if a candidate has taken Paper ARC4 in Part I.
- <sup>11</sup> Paper ARC37 can only be taken at Part IIA if a candidate has taken Paper ARC5 in Part I.
- <sup>12</sup> Papers A1, A3, and B1 are only available to candidates in Part II if they did not take the paper in Part I.
- <sup>13</sup> Paper ARC7 can only be taken if a candidate has taken Paper ARC6 in Part IIA.
- <sup>14</sup> Paper ARC9 can only be taken if a candidate has taken Paper ARC8 in Part IIA.
- <sup>15</sup> Papers POL13 and POL17 can only be taken if a candidate has taken Papers POL3 or POL4 in Part IIA.
- <sup>16</sup> Papers SAN7–14 are only available to candidates if they did not take the paper in Part IIA, and candidates eligible for SAN4 may only choose a SAN4 ethnographic area paper that they have not taken in Part IIA.
- <sup>17</sup> Paper SOC6 can only be taken if a candidate has taken Paper SOC2 in Part IIA.
- <sup>18</sup> Paper ARC35 can only be taken at Part IIb if a candidate has taken Paper ARC34 in Part IIA.
- <sup>19</sup> Paper ARC36 can only be taken if a candidate is also taking Paper ARC35.
- <sup>20</sup> Paper ARC38 can only be taken at Part IIb if a candidate has taken Paper ARC37 in Part IIA.
- <sup>21</sup> Paper POL10 cannot be taken if a candidate has taken Paper POL8 in Part IIA.
- <sup>22</sup> Paper SOC5 is only available to candidates if they did not take the paper in Part IIA.
- <sup>23</sup> Paper POL6 is only available to candidates if they did not take the paper in Part IIA.
- <sup>24</sup> Paper SOC5 cannot be taken if a candidate is also taking Paper POL6.

## Modern and Medieval Languages Tripos, Parts Ib and II

(*Statutes and Ordinances*, p. 390)

### With effect from 1 October 2018

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of Modern and Medieval Languages, has approved changes to the Regulations for the Modern and Medieval Languages Tripos, as shown below. The list of papers available in Parts Ib and II has been amended so as to amend the titles of certain papers; suspend certain papers; introduce new papers and forms of assessment; and reintroduce certain papers.

In addition the Regulations have been amended so as to allow candidates for Part II to optionally submit their Year Abroad Project in a language offered for examination at Part I. The Regulations for the Year Abroad have been amended so as to accurately reflect the procedures for applying for approval of Year Abroad plans.

### PART II

#### Regulation 27(i)(d)

By amending the regulation so as to read:

- (d) A year abroad project dissertation and an optional dissertation may, if the Faculty Board so agrees,
  - either (a) be written in English, except that quotations from primary sources must be in the language of the original;
  - or (b) be written in a language in which a candidate has been examined in Parts IA or IB of the Modern and Medieval Languages Tripos.

Regulation 29.

By inserting in the second sentence and before ‘to the Secretary of the Faculty Board’, the words ‘through the Year Abroad Office’.

#### *SCHEDULE B*

##### **French**

By adding a footnote so as to suspend the following papers in 2018–19:

- Fr. 8. Wondrous forms on the age of Montaigne (also serves as Paper 35 of Part II of the English Tripos).
- Fr. 16. A special topic in French studies (C) to be specified by the Faculty Board from time to time.

##### **Italian**

By adding a footnote to suspend the following paper for the academical year 2018–19, but permit the paper to be available for examination by Optional Dissertation under Regulation 27(i)(c):

- It. 9. Text and image.

##### **Slavonic Studies**

By removing the footnote suspending this paper.

- Sl. 12. Socialist Russia 1917–1991.

##### **Spanish**

By adding a footnote so as to suspend the following paper in 2018–19:

- Sp. 12. Latin America culture.

And by amending the title of paper Sp.14. to read as follows:

- Sp. 14. Frontiers: Medieval Spanish literature and culture.

##### **Linguistics**

By amending the footnotes so as to suspend the following papers in 2019–20 and each alternate year thereafter:

- Li. 11. Historical linguistics (Paper 11 of the Linguistics Tripos).
- Li. 14. History of the French language (Paper 14 of the Linguistics Tripos).

And by amending the footnote so as to suspend the following paper in 2018–19:

- Li. 17. A subject in Linguistics to be specified by the Faculty Board from time to time (Paper 17 of the Linguistics Tripos).

#### *SCHEDULE IB*

Papers available in Part Ib.

By adding a dagger to Paper It.2. to indicate that the paper may be examined by two long essays under Regulation 23.

By removing the dagger from Paper It.5. so that it may not be replaced by two long essays under Regulation 23.

By reinstating Paper Sl.12. by removing the footnote noting its suspension.

#### *SCHEDULE II*

Papers available in Part II.

By reinstating Paper Sl.12. by removing the footnote noting its suspension.

The Faculty Board of Modern and Medieval Languages is satisfied that no candidate’s preparation for the examination in 2019 will be adversely affected.

## Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos

(*Statutes and Ordinances*, p. 424)

### With effect from 1 October 2018

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of Divinity, has approved the following amendments to the regulations for the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos (and, for those who commenced the Tripos prior to 1 October 2017, the Theological and Religious Studies Tripos):

Changes to the Supplementary Regulations, also shown below, have been made by the Faculty Board.

Regulation 18.

By adding a footnote to suspend papers: B9, B12, C4, C5, C7, D1(e), and D1(f) in 2018–19.

By amending the title of paper B13 from *Religious themes in literature* to *Theology and literature*.

By amending the title of paper B17 from *Logic to Meaning* (Paper 3 of Part IA of the Philosophy Tripos).

By amending the title of paper C5 from *Theologies of hope* to *Topic in Christian theology*.

By amending the title of paper C11 from *God, metaphysics, and the modern challenge* to *Truth, God, and metaphysics*, and removing the footnote permitting the paper to be borrowed by the Philosophy Tripos.

### SUPPLEMENTARY REGULATIONS

#### PART IIA

*Paper B13. Religious themes in literature*

By amending the title of the paper to *Theology and literature*.

By revising the description of the paper so as to read:

This paper is concerned with the exploration of theological themes from the Jewish and Christian traditions in conversation with both literary and more specifically theological texts. The readings, correspondingly, include both works of fiction (novels) and more traditional works of theological reflection. The Faculty Board may from time to time prescribe topics and texts for special study.

#### PART IIB

*Paper C11. God, metaphysics, and the modern challenge*

By amending the title of the paper to *Truth, God, and metaphysics*.

By including a footnote to indicate that this paper also serves in 2018–19 as B.Th.41 *Further studies in Christian doctrine* in the Bachelor of Theology for Ministry.

By revising the description of the paper so as to read:

What is truth? Is it a question of correct mental representation of external reality? Or is it a dimension of this reality as such? Is it epistemological, or is it also ontological? Do we have access to truth through detached observation or through holistic intuition? If the latter, how might our sensing and embodiment be involved, as well as our minds? If truth is not a given, is it rather a gift? Is an intuitive contact with truth merely pragmatic and anthropomorphic, or does it access meaningful structures which extend beyond the human? If that is the case, do these point towards transcendence? Without the divine and the eternal, would truth be merely temporary, and could this count as truth at all? This course will explore these questions, seeking to relate philosophical understandings of truth, as correspondence, coherence, and disclosure, respectively, to theological theories for which truth is both a matter of participation in eternal verity and the arrival of truth in the course of time.

*Paper D1. (a) Old Testament*

By amending the description of the paper so as to read:

This paper will examine some of the defining intellectual and methodological issues for modern biblical studies. The Faculty Board will advise on primary texts for special study.

*Paper D1. (d) The doctrine of God*

By revising the description of the paper so as to read:

This paper will introduce some of the major themes related to the theology of the Holy Spirit, with particular attention to the relation between the Holy Spirit and the experiences and practices of Christians. The Faculty Board may from time to time prescribe texts for special study.

*Paper D2. (e) Christianity and society in Africa and its diaspora, 1800–2000*

By amending the title of the paper to *A topic in world Christianity*

By revising the description of the paper so as to read:

This paper is concerned with a topic in world Christianity as specified from time to time by the Faculty Board.

The Faculty Board has confirmed that no candidate's preparation for the examination will be adversely affected by the changes.

## Examination for the LL.M. Degree

(*Statutes and Ordinances*, p. 471)

### With effect from 1 October 2018

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of Law, has approved the amendment of Regulation 10 for the examination for the degree of Master of Law (LL.M.), as follows:

By replacing the current Regulation 10 with the following:

**10.** A thesis offered under Regulation 4(a)(ii) or (a)(iii)

- (a) shall be prefaced by a declaration signed by the candidate that it represents her or his own work unaided except as may be specified in the declaration, and that the work has been done during the current academical year; and
- (b) shall contain a statement of, or notes on, the sources from which the thesis is derived, including any written work which the candidate has previously submitted or is concurrently submitting for any other degree, diploma, or similar qualification at any university or similar institution.

A thesis shall not exceed 18,000 words including footnotes and appendices, but excluding bibliography. The Faculty Board shall have power to designate the subject of a thesis as a subject in one of the fields specified in Regulation 1.

## Advanced Diploma in Hebrew Studies

### With effect from 1 October 2019

The General Board, on the recommendation of the Faculty Board of Asian and Middle Eastern Studies, has approved the establishment of a new examination in Hebrew Studies as a subject for the Advanced Diploma with effect from 1 October 2019. Regulations for the Advanced Diploma in Hebrew Studies have been approved as follows:

### ADVANCED DIPLOMA IN HEBREW STUDIES

**1.** The Advanced Diploma in Hebrew Studies shall be awarded to a member of the University, qualified under Regulation 2, who has diligently attended the course of instruction prescribed by the Faculty Board of Asian and Middle Eastern Studies, which shall extend over one academical year, and who has satisfied the Examiners in the examination for the Diploma as defined in the following regulations; provided that he or she has kept three terms. For the purpose of this regulation graduates of the University may count previous residence *in statu pupillari*.

**2.** A candidate for the Diploma must be admitted as a Graduate Student by the Board of Graduate Studies, on the recommendation of the Degree Committee for the Faculty of Asian and Middle Eastern Studies. The Board shall assign to each candidate a date of commencement of candidature. Each candidate shall pursue in the University a course of study extending over one academical year under the direction of a Supervisor appointed by the Degree Committee, and shall comply with any special conditions that the Degree Committee and the Board may prescribe. No one shall be a candidate in the same year both for the Advanced Diploma in Hebrew Studies and for another Diploma or for any Honours Examination, and no one shall be a candidate for the Advanced Diploma in Hebrew Studies on more than one occasion.

**3.** Every Supervisor shall send to the Secretary of the Board of Graduate Studies reports on the work of each candidate under her or his charge, in accordance with the provisions of Regulation 8 of the general regulations for admission as a Graduate Student.

**4.** The examination for the Diploma shall consist of three taught papers, which will be assessed by written and oral examinations at the end of the course. These are as follows:

- Paper 1* Classical Hebrew language: to be assessed by one written examination paper, including translation and grammatical parsing questions
- Paper 2* Modern Hebrew language: to be assessed by one written examination paper, including translation and grammatical parsing questions, and an oral examination in Modern spoken Hebrew
- Paper 3* *Either* (i) History of the Hebrew language; *or* (ii) introductory Aramaic. (i) will be assessed by essay questions; (ii) will be assessed by translation and grammatical parsing questions

**5.** The Degree Committee shall nominate such number of Examiners as they deem sufficient; they shall also have power to nominate one or more Assessors to the Examiners.

**6.** A candidate who has satisfied the Examiners in all three papers of the examination shall be entitled to a Diploma.

7. In the list of successful candidates special excellence in the examination shall be recognized by the award of a mark of distinction.

8. If the Degree Committee are of the opinion that a candidate's performance in the examination is of insufficient merit to entitle her or him to the Diploma, their resolution to that effect shall be communicated to the candidate and to the Secretary of the Board of Graduate Studies.

9. The Advanced Diploma shall be in the following form:

THIS IS TO CERTIFY THAT \_\_\_\_\_ having satisfied the preliminary conditions and having been admitted to the examination appointed by the University of Cambridge has been approved<sup>1</sup> \_\_\_\_\_ by the Examiners and has been awarded the Advanced Diploma in Hebrew Studies.

10. While studying in the University for the Diploma a candidate shall pay the appropriate University Composition Fee for each term of such study.

11. A student who has taken the examination for the Diploma shall not be entitled to count the period or any part of the period during which he or she has been a candidate for the Diploma towards a course of research for the degree of Ph.D., M.Sc., or M.Litt.

<sup>1</sup> Insert *with Distinction* if the candidate has been awarded a mark of distinction.

## NOTICES BY FACULTY BOARDS, ETC.

### Natural Sciences Tripos, Part II (Biological and Biomedical Sciences), 2018–19

The Faculty Board of Biology gives notice that the following combinations of Major and Minor Subjects, additional to or amending those previously published (*Reporter*, 2017–18; 6494, p. 382, and 6507, p. 582), will be offered in the Natural Sciences Tripos, Part II (Biological and Biomedical Sciences) in 2018–19.

	<b>Major Subject</b>	<b>Permissible Minor Subjects</b>	<b>Examination requirements</b>
402	Pathology (A and B)	103, 104, 105, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 125, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
403	Pathology (A and C)	104, 105, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 122, 123, 124, 128, 129, 130, 132, 133	Four written papers of three hours each.
404	Pathology (A and D)	103, 104, 105, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 125, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
405	Pathology (B and C)	104, 105, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 128, 129, 130, 132, 133	Four written papers of three hours each.
406	Pathology (B and D)	103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 123, 124, 125, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
407	Pathology (C and D)	104, 105, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 128, 129, 130, 132, 133	Four written papers of three hours each.
408	Pharmacology ( <i>maximum 15 candidates</i> )	104, 107, 108, 109, 111, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 122, 123, 124, 128, 129, 133	Four written papers of three hours each.
409	Psychology	107, 109, 115, 116, 122, 123, 124, 125, 127, 128, 131 <i>Students may choose additional Minor Subjects that do not have lecture clashes with the Psychology modules chosen – please consult the relevant lecture timetables</i>	Four written papers of three hours each.
411	Biochemistry ( <i>maximum 7 candidates</i> )	104, 107, 108, 113, 114, 115, 116, 118, 122, 124, 128, 129, 132	Five written papers: four papers of three hours each and one paper of three and a quarter hours.

	<b>Major Subject</b>	<b>Permissible Minor Subjects</b>	<b>Examination requirements</b>
412	Plant sciences (Cellular – M1, M2, L1, L3)	105, 106, 108, 109, 118, 119, 121, 124, 134, 135	Four written papers of three hours each.
413	Plant sciences (Ecology – M3 and Zoology M2, L2 and Zoology L4)	105, 106, 107, 108, 109, 111, 114, 118, 121, 122, 124, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
414	Genetics ( <i>maximum 13 candidates</i> )	104, 107, 108, 113, 114, 115, 119, 120, 121, 122, 124, 128, 132 <i>A fifth Genetics module can be taken as a Minor Subject. Students may choose additional Minor Subjects that do not have lecture clashes with the Genetics modules chosen – please consult the relevant lecture timetables</i>	Four written papers of three hours each.
415	Physiology, development, and neuroscience ( <i>maximum 21 candidates</i> )	<i>A fifth PDN module can be taken as a Minor Subject. Students may choose Minor Subjects that do not have lecture clashes with the PDN modules chosen – please consult the relevant lecture timetables</i>	Four written papers of three hours each.
424	Pathology (B and E)	103, 104, 107, 108, 109, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 125, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
425	Pathology (C and E)	104, 107, 108, 109, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 122, 123, 124, 128, 129, 130, 132, 133	Four written papers of three hours each.
426	Pathology (D and E)	103, 104, 107, 108, 109, 113, 114, 116, 117, 118, 119, 120, 123, 124, 125, 128, 129, 130, 132, 133, 134, 135	Four written papers of three hours each.
427	Zoology (Choose two from Zoology modules M1 to M8 or Plant sciences M3, and two from L1 to L7 or Genetics module 5) ( <i>maximum 25 candidates</i> )	105 <i>A fifth Zoology module can be taken as a Minor Subject. Students may choose Minor Subjects that do not have lecture clashes with the Zoology modules chosen – please consult the relevant lecture timetables</i>	Four written papers of three hours each.
428	Psychology, neuroscience, and behaviour	106, 107, 108, 109, 111, 118, 122, 124, 128 <i>Students may choose Minor Subjects that do not have lecture clashes with the PNB modules chosen – please consult the relevant lecture timetables</i>	Four written papers of three hours each.

*Additional Minor Subjects for 2018–19 will be as follows:*

	<b>Minor Subject</b>	<b>Examination requirements</b>
130	Vertebrate evolution	One written paper of three hours' duration.
131	Neuroethology	One written paper of three hours' duration.
132	Mammalian evolution and faunal history	One written paper of three hours' duration.
133	Genetics, development, and animal diversity	One written paper of three hours' duration.
134	From genome to proteome	One written paper of three hours' duration.
135	Cell cycle, signalling, and cancer	One written paper of three hours' duration.

Candidates should consult the examination regulations of the relevant Tripos for the latest examination requirements.



## Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos: Special subjects and prescribed texts, 2019, amendment

Further to the notice published on 13 June 2018 (*Reporter*, 6510, 2017–18, p. 692), the Faculty Board of Divinity gives notice that amendments have been made to the special subjects and prescribed texts for 2019 for the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos and, for those who commenced the Tripos prior to 1 October 2017, for the Theological and Religious Studies Tripos (*Statutes and Ordinances*, p. 424).

The amended information is available at <https://www.admin.cam.ac.uk/reporter/2017-18/weekly/6514/theol-tripos-set-texts-2019-amended.pdf>. The Faculty Board is satisfied that no candidate's preparation for the examinations in 2019 is adversely affected by the changes.

### FORM AND CONDUCT OF EXAMINATIONS

Notices by Faculty Boards, or other bodies concerned, of changes to the form and conduct of certain examinations to be held in 2018–19, by comparison with those examinations in 2017–18, are published below. Complete details of the form and conduct of all examinations are available from the Faculties or Departments concerned.

## Asian and Middle Eastern Studies Tripos, Parts IB and II, 2018–19

(*Statutes and Ordinances*, p. 279)

### With effect from 1 October 2018

The Faculty Board of Asian and Middle Eastern Studies gives notice of the following options to be offered under Regulation 8 for Part IB and Part II of the Asian and Middle Eastern Studies Tripos in 2018–19. The Faculty reserves the right to withdraw any course that is undersubscribed. Where specific classes are not available students will be appropriately mentored in finding alternatives.

Unless otherwise specified, all papers consist of a three-hour examination.

#### PART IB

##### *MES.21. Elementary Hindi language*

This paper will consist of two parts: a written paper (70 marks) and an oral examination (30 marks). The written paper will consist of two sections: Section A will contain a text comprehension exercise in Hindi (20 marks) and a 'fill in the blanks' exercise to test students' grammar (20 marks). Section B will contain a translation exercise from Hindi to English (15 marks), and a translation exercise from English to Hindi (15 marks).

The oral examination will consist of three sections. All timings are approximate and the oral examinations are recorded:

- (a) listening and comprehension test (10 marks);
- (b) role-play (10 marks);
- (c) discussion on a given topic (10 marks).

Ten minutes in total will be given for Sections (b) and (c).

#### PART II

##### Chinese

##### *C.13. Literary Chinese 3*

This paper will contain three sections, all of which must be attempted. Section 1 will contain one or more passages from seen texts in literary Chinese for translation into English. Candidates may be asked to comment on the texts in question. Section 2 will contain unseen texts for translation into English. Section 3 is a comprehensive reading exercise. Candidates will be asked to answer questions, in English, on one or more unseen texts. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

##### *C.15. The Chinese tradition: Chinese writing*

This paper will consist of a passage in literary Chinese and another one in modern Chinese for translation and comment, and six essay questions, of which two must be attempted. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

##### *C.16. Early and imperial China*

This paper will consist of a passage in literary Chinese and another one in modern Chinese for translation and comment, and six essay questions, of which two must be attempted. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

##### *C.17. Modern Chinese literature*

This paper will consist of two passages in Chinese for translation and comment, and six essay questions, of which two must be attempted. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

##### *C.18. China in a global WWII*

This paper will consist of ten questions of which candidates will be required to answer three.

*C.19. Chinese linguistics*

This paper will consist of two passages in Chinese for translation into English, and six essay questions, of which two must be attempted. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

*C.20. Contemporary Chinese society*

This paper is divided into four parts, all of which must be attempted. Part 1 and Part 2 (each carrying 15 marks) will each consist of a Chinese-language passage. Candidates will be asked to summarize the passage briefly and answer a commentary question, both in English. Part 3 and Part 4 (each carrying 35 marks) will each consist of five essay questions, of which one question must be answered. Candidates will be allowed to use copies of Chinese–Chinese dictionaries provided.

*C.21. China in the international order* (Paper POL19 of the Human, Social, and Political Sciences Tripos)

Candidates should refer to the Human, Social, and Political Sciences Tripos for information on the form and conduct of this examination.

**Japanese***J.14. Premodern texts*

The coursework that constitutes this paper's assessment will consist of two annotated translations of premodern Japanese texts, of between 3,000 and 4,500 words each in English, including notations but excluding bibliography. Two hard copies and one electronic copy (pdf) of each translation shall be submitted to the Programme Administrator in the Faculty Office so as to arrive by the division of Full Easter Term.

*J.15. Modern Japanese cultural history*

The coursework that constitutes this paper's assessment will consist of one research essay, of between 6,000 and 7,500 words, including footnotes and excluding bibliography. Each student will develop the topic of the essay in consultation with the instructor. Two hard copies and one electronic copy (pdf) of the research essay shall be submitted to the Programme Administrator in the Faculty Office so as to arrive not later than the division of Full Easter Term.

*J.16. Topics in pre-modern Japanese history*

The coursework that constitutes this paper's assessment consists of one research essay of between 6,000 and 7,500 words, including footnotes and excluding bibliography. Each student will develop the topic of the essay in consultation with the instructor. Two hard copies and one electronic copy (pdf) of the research essay shall be submitted to the Programme Administrator in the Faculty Office so as to arrive not later than the division of Full Easter Term.

*J.19. Contemporary Japanese society*

The coursework that constitutes this paper's assessment consists of one research essay, of between 6,000 and 7,500 words, including footnotes and excluding bibliography. Each student will develop the topic of the essay in consultation with the instructor. Two hard copies of the research essay shall be submitted to the Programme Administrator in the Faculty Office so as to arrive not later than the division of Full Easter Term.

*J.O. Japanese oral*

The oral examination will consist of three sections. Section (a), Speech, will be taken at the beginning of the fourth year and sections (b) and (c), Listening comprehension and Oral précis, will be taken at the end of the fourth year.

- (a) *Speech*: candidates will be asked to give an oral presentation based on an essay in Japanese that they have worked on during their year abroad. The speech itself should last no more than ten minutes; notes are allowed but the speech must not be read aloud from a prewritten text. A short conversation may follow (40 marks).
- (b) *Listening comprehension*: candidates will listen to a selection of recorded passages of Japanese and answer questions in Japanese and/or in English (20 marks).
- (c) *Oral précis*: candidates will prepare a passage in English with the aid of dictionaries, the content of which will be summarized in Japanese before the examiners. A short conversation in Japanese on the topic may follow (40 marks).

*EAS.2. The East Asian region*

This paper will contain ten essay questions of which candidates will be required to attempt three.

**Middle Eastern Studies***MES.37. History of the pre-modern Middle East*

This paper will consist of eight essay questions, of which candidates will be required to answer three. All questions will carry equal marks.

*MES.38. History of the modern Middle East*

This paper will consist of eight essay questions, of which candidates will be required to answer three. All questions will carry equal marks.

*MES.39. Special subject in the pre-modern Middle East*

This paper will consist of nine questions. Question 1 will be a series of texts and images for analysis and discussion, of which candidates must choose three. Questions 2–9 will be essay questions. Candidates will be required to answer Question 1 and two questions chosen from Questions 2–9. All questions will carry equal marks.

*MES.40. Special subject in the contemporary Middle East*

This paper is assessed by a research essay of between 6,000 and 7,500 words, including footnotes and excluding bibliography. Each student will develop the topic of the essay in consultation with the instructor. A one-page topic and paper outline will be due during the first class session of Lent Term. Two hard copies and one electronic copy (pdf) of the project shall be submitted to the Programme Administrator in the Faculty Office so as to arrive not later than the fourth Friday of Full Easter Term.

*MES.41. Comparative semitic linguistics*

This paper will consist of eight essay questions, of which candidates will be expected to answer three. All questions carry equal marks.

*MES.42. Elementary Sanskrit*

This paper will consist of four questions. Questions 1 to 3 will consist of a seen passage for translation into English (20 marks each) and grammar questions (5 marks each) on some of the forms found in the selected passage. Question 4 will consist of an unseen translation from Sanskrit into English for which a glossary will be provided (25 marks). All questions must be answered.

*MES.43. Intermediate Hindi language*

This paper will consist of two parts: a written paper (70 marks) and an oral exam (30 marks). The written paper will consist of two sections: Section A will contain two passages in Hindi to be translated into English (35 marks). Section B will contain two passages in English to be translated into Hindi (35 marks).

The oral examination will consist of three sections. All timings are approximate and the oral examinations are recorded:

- (a) Listening and comprehension test (10 marks);
- (b) Role-play (10 marks);
- (c) Discussion on a given topic (10 marks).

Ten minutes in total will be given for Sections (b) and (c).

*X.9. Judaism II (Paper C8 of the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos)*

Candidates should refer to the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos for information on the form and conduct of this examination.

*X.10. Islam II (Paper C9 of the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos)*

Candidates should refer to the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos for information on the form and conduct of this examination.

*X.11. Judaism and western philosophy (Paper D2(c) of the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos)*

Candidates should refer to the Theology, Religion, and Philosophy of Religion Tripos for information on the form and conduct of this examination.

*X.15. The politics of the Middle East (Paper POL12 of the Human, Social, and Political Sciences Tripos)*

Candidates should refer to the Human, Social, and Political Sciences Tripos for information on the form and conduct of this examination.

**ACTA****Approval of Graces submitted to the Regent House on 27 June 2018**

Of the Graces submitted to the Regent House on 27 June 2018 (*Reporter*, 6512, 2017–18, p. 737), an amendment was received on Grace 1 (see p. 798), and Graces 2 and 3 were approved at 4 p.m. on Friday, 6 July 2018.

E. M. C. RAMPTON, *Registrar*

**END OF THE OFFICIAL PART OF THE 'REPORTER'**